Come! Let us go to Adwa and fight

The king of Blacks said and

The fire of his courage burned

The Luck of victory Succeeded to the African children

Wu yeah!!!

Balcha, his father Nefso (Menelik General), fired and threw the enemy cannon

Without saying a word, without saying a word!

Though my eyes did not see the scene, it knows the truth

Balcha Ho!

Balcha, his father Nefso (Menelik General), fired and threw the enemy cannon

Without saying a word, without saying a word!

My Father Menelik made my heart victorious (2x)

Balcha Ho (3x)!

When I saw St. George’s horse standing

Victory succeeded without saying a word

My father fired his burning courage, Menelik, Black man

When I saw St. George’s horse standing

Victory succeeded without saying a word

My father fired his burning courage, Menelik, Black man

ኑ አድዋ ላይ እንክተት

ያ የጥቁሮች ንጉስ አለና

የወኔው እሳት ነደደ

ለአፍሪካ ልጆች ድል ቀና

ባልቻ ኣባቱ ነፍሶ, መድፋን ጣለው ተኩሶ

ሳልል ዋይ ዋይ

ባየይ ዓይኔ ብረቱ ያውቃል ስለ እውነቱ

ባልቻ ሆሆ

ባልቻ ኣባቱ ነፍሶ, መድፋን ጣለው ተኩሶ

ሳልል ዋይ ዋይ

አባቴ ሚኒሊክ ድል ኣድርጎ ሰራው

ባልቻ ሆሆ

ጊዮርጊስ ፈረሱ ቆም ሳይ

ድል ቀናኝ ሳልል ዋይ

አባቴ ወኔዉን ተኮሰው ፣ ሚኒሊክ ጥቁር ሰው

ጊዮርጊስ ፈረሱ ቆም ሳይ

ድል ቀናኝ ሳልል ዋይ

አባቴ ወኔዉን ተኮሰው ፣ ሚኒሊክ ጥቁር ሰው

“The judge” called by Abamela (a leuitenant of Menelik’s) the Fitawrari Habte Giorgis Dinagde,

He marched on the battlefield being at the front strategically

“The judge” called by Abamela (a leuitenant of Menelik’s) the Fitawrari Habte Giorgis Dinagde,

He marched on the battlefield being at the front strategically

*Musical Instrument …………………………………………*

Without saying a word! (4x)

When Menelik went to Adwa, if he said come with me (4x)

He would not remain behind as he swore by the mother Mary

Surly, he would not remain behind as he swore by the mother Mary

What did he say when his son called him?, Yes!

If I had not said so, I would not have become me then

I would not have become me then (4x)

Menelik, Black man (4x)

Ejole Biyako (children of my country) jejebada Mele – Oromifa

Jedieto kele zagere kobele – Oromifa

Dubet einedimnu alkeneteie guya – Oromifa

Difna eilanu Ethiopia – Oromifa

ዳኛው ያሉት አባመላ፣ ፊት ሀብቴ ዲነግዴ

ሰልፉን በጦር አሰመረው፣ ፊት ሆኖ በዘዴ

ዳኛው ያሉት አባመላ፣ ፊት ሀብቴ ዲነግዴ

ሰልፉን በጦር አሰመረው፣ ፊት ሆኖ በዘዴ

*Musical Instrument …………………………………………*

ሳልል ዋይ

ወደ አድዋ ሲሔድ ምንሊክ ኑ ካለ

አይቀርም በማርያም ስለማለ

አረ አይቀርም በማርያም ስለማለ

ታዲያ ልጁስ ሲጠራው ምን አለ ? ወይ

ወይ ሳልለው ብቀር ያኔ እኔን አልሆንም ነበር እኔ

እኔን አልሆንም ነበር እኔ (4x)

ምንሊክ ጥቁር ሰው

ኢጆሌ ቢያኮ ጀጀባዳ መሌ – Oromifa

ጀዴቶ ከሌ ያገሬ ኮበሌ – Oromifa

ዱበት ኢነዲምኑ አልከነተኤ ጉያ – Oromifa

ዲናፍ ኢላኑ ኢትዮጵያ – Oromifa

**Balcha, his father Nefso**

He fired and threw the enemy cannon

Without me saying a word

**The hero Aba Ras Alula**

His bayonet sword became red.

Balcha Ho (3x)!

Chief Commander of the army (Mengesha),

if he says it is victory

Balcha Ho (3x)!

When I saw St. George’s horse standing

Victory succeeded without saying a word

My father fired his burning courage **Menelik Black man**

When I saw St. George’s horse standing

Victory succeeded without saying a word

My father fired his burning courage Menelik **Black man**

“The judge” called by Abamela (a leuitenant of Menelik’s) the Fitawrari Habte Giorgis Dinagde,

He marched on the battlefield being at the front strategically (2x)

*Musical Instrument ………………………………………………*

ባልቻ ኣባቱ ነፍሶ

መድፋን ጣለው ተኩሶ

ፋኖው አባ ራስ አሉላ

ሳንጃ ጎራዴው ቀላ

አዛዥ የጦሩ ባሻ፣ ድል ነው ካለ መንገሻ

Balcha Ho (3x)!

ጊዮርጊስ ፈረሱ ቆም ሳይ

ድል ቀናን ሳልል ዋይ

አባቴ ወኔውን ተኮሰው, ምንሊክ ጥቁር ሰው

ጊዮርጊስ ፈረሱ ቆም ሳይ

ድል ቀናን ሳልል ዋይ

አባቴ ወኔውን ተኮሰው, ምንሊክ ጥቁር ሰው

ዳኛው ያሉት አባመላ፣ ፊት ሀብቴ ዲነግዴ

ሰልፉን በጦር አሰመረው፣ ፊት ሆኖ በዘዴ

*Musical Instrument ………………………………………………*

When the bees in the hive feels angry (4x)

The queen led being at the front

He said yes, When Taitu (wife of Menelik) called him,

If I had not said yes, I would not have been me then

I would not have been me then (4x)

**Menelik, Black man (4x)**

**Ho! (Many time)**

Ejole Biyako (children of my country) jejebada Mele – Oromifa

Jedieto kele zagere kobele – Oromifa

Dubet einedimnu alkeneteie guya – Oromifa

Difna eilanu Ethiopia – Oromifa

የቀፎ ንብ ሲቆጣ ስሜቱ

ከፊት ሆና መራችው ንግስቱ

ወይ አለና ሰትጠራው ጣይቱ

ወይ ሳልላት ብቀር ያኔ እኔን አልሆንም ነበር እኔ

እኔን አልሆንም ነበር እኔ

ምንሊክ ጥቁር ሰው

**Ho! (Many time)**

Ejole Biyako (children of my country) jejebada Mele – Oromifa

Jedieto kele zagere kobele – Oromifa

Dubet einedimnu alkeneteie guya – Oromifa

Difna eilanu Ethiopia – Oromifa